

## NIEDERSCHRIFT

Körperschaft:	Stadt Kappeln		
Gremium:	Hauptausschuss		
Sitzung am:	30.09.2019		
Sitzungsort:	Kappeln		
Sitzungsbeginn:	18:30	Sitzungsende:	20:10

**Die Sitzung setzte sich aus öffentlichen und nichtöffentlichen Tagesordnungspunkten zusammen.**

Das Ergebnis der Beratung ergibt sich aus den Anlagen, die Bestandteil dieser Niederschrift sind.

### **Genehmigt und wie folgt unterschrieben:**

Vorsitzender:

Schriftführer:

## TEILNEHMERVERZEICHNIS

Körperschaft:	<b>Stadt Kappeln</b>
Gremium:	<b>Hauptausschuss</b>
Sitzung am:	<b>30.09.2019</b>

### **Anwesend sind:**

#### **Sitzungsteilnehmer**

Herr Christian Andresen  
Herr Michael Arendt  
Herr Sven Becker  
Frau Astrid Beyer  
Herr Lars Braack  
Herr Norbert Dick  
Herr Thomas Grohmann  
Herr Uwe Horns  
Herr Thorsten Schacht  
Herr Andreas Scheller  
Herr Heiko Traulsen

#### **zusätzlich anwesend**

Herr Frank Georg Nickel

#### **Verwaltung**

Frau Tinka Beller  
Herr Jörg Exner  
Frau Annette Kießig  
Frau Inken Lorenzen

#### **Presse**

Frau Rebecca Nordmann

### **Entschuldigt fehlen:**

## VERZEICHNIS DER TAGESORDNUNGSPUNKTE

Körperschaft:	<b>Stadt Kappeln</b>
Gremium:	<b>Hauptausschuss</b>
Sitzung am:	<b>30.09.2019</b>

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Änderungsanträge
3. Beschluss über die nichtöffentliche Beratung von einzelnen Tagesordnungspunkten
4. Mitteilungen des Vorsitzenden
5. Bericht über wichtige Verwaltungsangelegenheiten
6. Bekanntgabe der im nicht öffentlichen Teil der letzten Sitzung gefassten Beschlüsse
7. Einwohnerfragestunde
8. Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung
9. Erweiterung der Slipanlage am alten Brückenkopf um einen Steg - Planungsleistungen
10. Beratung und Beschlussempfehlung für die Erhöhung der Sportfördermittel ab 2020
11. Beratung und Beschlussempfehlung über die kostenfreie Sportplatzpflege in der Hindenburg- und der Wassermühlenstraße
12. Erneuerung des Heringszaunes - Beratung und Beschluss der umzusetzenden Variante
13. Antrag auf Zuschusserhöhung für die Cafeteria der Klaus-Harms-Schule
14. Haushaltsanmeldung Bauleitplanung für 2020
15. Markierung eines Fahrradschutzstreifens vom Parkplatz Arnisser Straße bis Werftbetriebe Süd (Am Südhafen)
16. Investitionsbedarf für den Bauhof 2020
17. Anmeldung von Investitionsmitteln im Haushaltsjahr 2020; hier: Umbau des ehemaligen Müllerhauses, Schleswiger Str. 1
18. Anmeldung von Investitionsmitteln im Haushaltsjahr 2020; hier: Umbau des ehemaligen "Schweinstalles", Schleswiger Str. 1b
19. Beschaffung einer Aufrufanlage für das Einwohnermeldeamt/Bürgerbüro

20. Investitionen Feuerwehren Stadt Kappeln 2020
21. Errichtung eines Fotorahmens am alten Brückenkopf
22. Zuschuss für die Heringstage 2020
23. Erstellung eines Stadt-Logos durch die WTK
24. Einrichtung von Fahrradboxen im Stadtgebiet
25. Beratung und Beschlussempfehlung für die Bereitstellung von Haushaltsmitteln für Investitionen von 150 - 1.000 €, sowie über 1.000,00 € der Verwaltung und EDV

Körperschaft:	<b>Stadt Kappeln</b>
Gremium:	<b>Hauptausschuss</b>
Sitzung am:	<b>30.09.2019</b>

**Tagesordnungspunkt 1.**

**Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit**

Der Vorsitzende eröffnet die Sitzung, stellt die Ordnungsmäßigkeit der Einladung und die Beschlussfähigkeit fest.

**Tagesordnungspunkt 2.**

**Änderungsanträge**

- keine Änderungsanträge -

**Tagesordnungspunkt 3.**

**Beschluss über die nichtöffentliche Beratung von einzelnen Tagesordnungspunkten**

TOP 26 – Vorlage Nr. 2019/232 – wird nichtöffentlich beraten.  
10 dafür

**Tagesordnungspunkt 4.**

**Mitteilungen des Vorsitzenden**

Herr Grohmann berichtet über das Gespräch mit der BlmA über Möglichkeiten zum Grundstückserwerb. Weiter berichtet er über die Arbeitssitzung zur Kurabgabe am 09.09.2019 und über die positiven Signale aus der Politik zur deutlichen Aufwertung der Stadtbücherei. Herr Grohmann berichtet über ein Volumen von 4,8 Mio. Euro zur Beratung in der heutigen Sitzung.

**Tagesordnungspunkt 5.**

**Bericht über wichtige Verwaltungsangelegenheiten**

Die Gleichstellungsbeauftragte berichtet über den internationalen Tag zur Beseitigung von Gewalt gegen Frauen am 25. November 2019.

Der Bürgermeister berichtet über den Fortschritt bei der Planung eines Sozialzentrums in Kappeln.

**Tagesordnungspunkt 6.**

**Bekanntgabe der im nicht öffentlichen Teil der letzten Sitzung gefassten Beschlüsse**

- keine -

**Tagesordnungspunkt 7.**

**Einwohnerfragestunde**

Herr Boltz fragte nach der Aufteilung der Sportförderung und dem Verteilungsschlüssel. Die Frage wird per E-Mail nachgereicht und durch die Verwaltung beantwortet.

**Tagesordnungspunkt 8.**

**Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung**

- keine Einwendungen -

**Tagesordnungspunkt 9.**

**Erweiterung der Slipanlage am alten Brückenkopf um einen Steg - Planungsleistungen**

**Vorlage: 2019/174**

Die Verwaltung wird gebeten, die generelle Erlaubnisfähigkeit des Vorhabens ohne teure Planungsunterlagen in Erfahrung zu bringen.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 10.**

**Beratung und Beschlussempfehlung für die Erhöhung der Sportfördermittel ab 2020**

**Vorlage: 2019/182**

***Der HA hat in seiner Sitzung vom 30.09.2019 wie folgt beschlossen:***

Der Sozialausschuss empfiehlt, der Hauptausschuss beschließt die Sportfördermittel ab 2020 auf 50.000,00 € zu erhöhen. In den Vorwegabzug wird der SV Kopperby mit einer anteiligen Miete von 40 % der Mietkosten, allerdings bis höchstens 3.600,00 €, aufgenommen, dieser Zuschuss ist jährlich neu zu beantragen.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0

Ungültige Stimmen:

0

### Tagesordnungspunkt 11.

#### **Beratung und Beschlussempfehlung über die kostenfreie Sportplatzpflege in der Hindenburg- und der Wassermühlenstraße**

**Vorlage: 2019/183**

Der Sozialausschuss empfiehlt / der Hauptausschuss beschließt die Unterhaltung und Pflege der an den TSV Kappeln verpachteten Sportplätze ab 2019 kostenfrei durchzuführen, d.h. eine Personalkostenerstattung findet nicht mehr statt.

#### **Geänderter Beschluss im Sozialausschuss vom 18.09.2019**

Der Sozialausschuss empfiehlt / der Hauptausschuss beschließt dem TSV Kappeln für die Unterhaltung und Pflege der an den TSV Kappeln verpachteten Sportplätze **ab 2020** eine Personalkostenerstattung in Höhe **von 10% der Personalkosten** eines Platzwartes in Rechnung zu stellen.

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

### Tagesordnungspunkt 12.

#### **Erneuerung des Heringszaunes - Beratung und Beschluss der umzusetzenden Variante**

**Vorlage: 2019/197**

Der Bauausschuss empfiehlt / der Hauptausschuss empfiehlt / die Stadtvertretung beschließt, den Heringszaun gemäß dargestellter Variante 2 (ein Trichter, Gesamtlänge des Grundgerüsts ca. 300m, langer östlicher Arm auf Ellenberger Seite) zu erneuern. Die Mittel zur Deckung der Gesamtkosten in Höhe von 521.000,00 € werden durch eine Übertragung der bereits im Haushalt zur Verfügung stehenden Mittel und durch die Bereitstellung zusätzlicher Mittel in Höhe von 73.000,00 € im Haushalt 2020 zur Verfügung gestellt. Zusätzlich werden im Haushalt 2020 Fördermittel in Höhe von **mindestens 339.300,00 €** berücksichtigt.

#### **Anmerkung:**



Gemäß dem ursprünglichen Beschlussvorschlag sollten im Haushalt 2020 Fördermittel in Höhe von 419.300,00 € berücksichtigt werden. Zusätzliche Fördermittel in Höhe von ca. 80.000,00 € wurden zwar in Aussicht gestellt, allerdings wird über die Bereitstellung der zusätzlichen Mittel erst Ende Oktober 2019 im Rahmen einer Pool-Sitzung der AktivRegionen beraten. Dementsprechend hat der Bauausschuss den Beschluss dahingehend geändert, dass vorerst nur Fördermittel in Höhe von 339.300,00 € berücksichtigt werden.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 13.**

**Antrag auf Zuschusserhöhung für die Cafeteria der Klaus-Harms-Schule  
Vorlage: 2019/203**

Der Sozialausschuss empfiehlt / der Hauptausschuss beschließt der bestehenden Personalkostenzuschuss für den Betrieb der Cafeteria der Klaus-Harms-Schule um 15.800,00 € ab 2020 zu erhöhen.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 14.**

**Haushaltsanmeldung Bauleitplanung für 2020  
Vorlage: 2019/204**

Der Bauausschuss empfiehlt / Der Hauptausschuss beschließt, die in der Anlage ausgewiesenen Mittel für das Produktkonto 51100/543102 (Räumliche Planungs- und Entwicklungsmaßnahmen) in Höhe von 300.000 € in den Haushalt 2020 einzustellen.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 15.**

**Markierung eines Fahrradschutzstreifens vom Parkplatz Arnisser Straße bis Werftbetriebe Süd (Am Südhafen)**  
**Vorlage: 2019/206**

Der Bauausschuss empfiehlt/der Hauptausschuss beschließt die Maßnahmen zur Radverkehrsführung am Geh- und Radweg Hohlweg sowie die Markierung eines Fahrradschutzstreifens Am Südhafen. Die erforderlichen Mittel in Höhe von 30.000,00€ werden im Haushalt 2020 zur Verfügung gestellt.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 16.**

**Investitionsbedarf für den Bauhof 2020**  
**Vorlage: 2019/222**

Der Hauptausschuss beschließt für das Haushaltsjahr 2020 die vorstehend aufgeführten Investitionen für den Bauhof der Stadt Kappeln in einer Gesamthöhe von 155.000,00 €.

### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	2
Ungültige Stimmen:	0

### **Tagesordnungspunkt 17.**

**Anmeldung von Investitionsmitteln im Haushaltsjahr 2020; hier: Umbau des ehemaligen Müllerhauses, Schleswiger Str. 1  
Vorlage: 2019/208**

Der Bauausschuss / Hauptausschuss empfiehlt, die Stadtvertretung beschließt, die geschätzten Kosten für die Sanierung des ehemaligen Müllerhauses, und die begleitenden Maßnahmen in Höhe von 580.000 € für das Haushaltsjahr 2020 in den Haushalt der Stadt Kappeln einzustellen.

### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

### **Tagesordnungspunkt 18.**

**Anmeldung von Investitionsmitteln im Haushaltsjahr 2020; hier: Umbau des ehemaligen "Schweinstalles", Schleswiger Str. 1b  
Vorlage: 2019/209**

Der Bauausschuss / Hauptausschuss empfiehlt, die Stadtvertretung beschließt, die geschätzten Kosten für die Sanierung des ehemaligen Schweinstalles zum Kunst- und Kulturzentrum in Höhe von 1.105.000 € für den Maßnahmenplan der Städtebauförderung anzumelden.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	9
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	1
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 19.****Beschaffung einer Aufrufanlage für das Einwohnermeldeamt/Bürgerbüro  
Vorlage: 2019/211**

Der Hauptausschuss empfiehlt / die Stadtvertretung beschließt die Anschaffung einer Aufrufanlage für den Fachbereich 400 und stellt die Investitionskosten von 7.300,00 € und die Wartungskosten von ca. 2.200,00 € im Haushalt 2020 bereit.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	9
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	1
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 20.****Investitionen Feuerwehren Stadt Kappeln 2020  
Vorlage: 2019/226**

Der Hauptausschuss empfiehlt / Die Stadtvertretung beschließt für die Beschaffung von Ausrüstungsgegenständen insgesamt 69.800,00 € und für die Beschaffung von Einsatzschutzhosen insgesamt 42.800,00 € im Haushaltsjahr 2020 bereitzustellen.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

### **Tagesordnungspunkt 21.**

#### **Errichtung eines Fotorahmens am alten Brückenkopf Vorlage: 2019/212**

Der Wirtschaftsausschuss empfiehlt / der Hauptausschuss beschließt, auf der Fläche des alten Brückenkopfes einen Fotorahmen aufzustellen. Die erforderlichen Mittel in Höhe von 5.000,00 € werden im Haushalt 2020 zur Verfügung gestellt.

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	8
Nein-Stimmen:	2
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

### **Tagesordnungspunkt 22.**

#### **Zuschuss für die Heringstage 2020 Vorlage: 2019/217**

#### ***Der HA hat in seiner Sitzung vom 30.09.2019 wie folgt beschlossen:***

Der Hauptausschuss empfiehlt, ...  
die Stadtvertretung beschließt, ...  
... der Wirtschaft und Touristik Kappeln GmbH für 2020 einen Zuschuss zur Durchführung der Heringstage in Höhe von 10.000 Euro zu gewähren. Die Haushaltsmittel sind im Haushalt bereit zu stellen.

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0

Stimmenthaltungen: 0  
Ungültige Stimmen: 0

### Tagesordnungspunkt 23.

#### **Erstellung eines Stadt-Logos durch die WTK Vorlage: 2019/219**

#### ***Der HA hat in seiner Sitzung vom 30.09.2019 wie folgt beschlossen:***

Der Hauptausschuss empfiehlt, der Wirtschaft und Touristik Kappeln GmbH 3.000 Euro als Zuschuss für die Erstellung eines neuen Logos und der Sicherung der Bild- und Markenrechte zur Verfügung zu stellen. Die Haushaltsmittel sind überplanmäßig im Rahmen der Abrechnung der Sondernutzungsgebühren bereit zu stellen.

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder: 11  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder: 11  
Davon stimmberechtigt: 10  
Ja-Stimmen: 10  
Nein-Stimmen: 0  
Stimmenthaltungen: 0  
Ungültige Stimmen: 0

### Tagesordnungspunkt 24.

#### **Einrichtung von Fahrradboxen im Stadtgebiet Vorlage: 2019/213**

Der Wirtschaftsausschuss empfiehlt...

Der Hauptausschuss empfiehlt...

Die Stadtvertretung beschließt...

die Mittel in Höhe von 40.000,00 € im Haushalt 2020 zur Verfügung zu stellen und mit einem Sperrvermerk zu versehen, der durch den Wirtschaftsausschuss im Rahmen der Beratung über das abschließende Konzept aufgehoben werden muss

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder: 11  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder: 11  
Davon stimmberechtigt: 10  
Ja-Stimmen: 9  
Nein-Stimmen: 0

Stimmhaltungen:	1
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 25.**

**Beratung und Beschlussempfehlung für die Bereitstellung von Haushaltsmitteln für Investitionen von 150 - 1.000 €, sowie über 1.000,00 € der Verwaltung und EDV  
Vorlage: 2019/224**

Der Hauptausschuss empfiehlt bei den nachstehend aufgeführten Produktkonten,

2/11400 783200        5.000,00 €

2/11140 783100        6,000,00 €

2/11140 783108       12.000,00 €

2/11140 783208       17.200,00 €

2/11140 787000       25.200,00 €

die Finanzmittel im Haushalt 2020 bereitzustellen

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	11
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	11
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmhaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

**Schließung der Sitzung um 20:10 Uhr.**